



**PAŃSTWOWY POWIATOWY
INSPEKTOR SANITARNY
W BOCHNI**

NHK.9020.01.11.11.2022

Bochnia, dnia 30 sierpnia 2022r.

Gmina Trzciana
32-733 Trzciana 302

DECYZJA nr 107/22

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni działając na podstawie art. 12 ust 1, art. 27 ust. 2, art. 37 ust. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity: Dz. U. z 2021r. poz. 195 z późn. zm.), art. 104, art. 108 oraz art. 154 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks Postępowania Administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2021r., poz. 735 z późn. zm.), § 3 ust. 1 pkt. 1 i 2 oraz ust. 3 pkt. 1 i 2, § 21 ust. 2 i 4, ust. 3 pkt. 2, ust. 5, ust. 6, § 26 ust. 3 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.) i art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzeniu ścieków (tekst jednolity: Dz. U. z 2020r. poz. 2028) po zapoznaniu się ze sprawozdaniami cząstkowymi nr LW/3003/N/2022/1 (data wpływu: 25 sierpnia 2022r.), nr LW/3003/N/2022/2 (data wpływu: 26 sierpnia 2022r.) oraz nr LW/3003/N/2022/3 (data wpływu: 29 sierpnia 2022r.) z badania próbki wody pobranej dnia 24 sierpnia 2022r. z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana

UCHYLA

Decyzję Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni z dnia 26 sierpnia 2022r. nr 105/22 znak: NHK.9020.01.11.11.2022 dotyczącą warunkowej przydatności wody do spożycia przez ludzi pochodzącej z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana

STWIERDZA

1. Warunkową przydatności wody do spożycia przez ludzi pochodzącą z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana
2. Wartość parametru mętność nie może przekroczyć wartości 1,9 NTU.

Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Bochni
32-700 Bochnia, ul. Konstytucji 3 Maja 5
<https://www.gov.pl/web/psse-bochnia>, e-mail: psse.bochnia@sanepid.gov.pl
adres skrytki na ePUAP: /PSSE_BOCHNIA_SEKRETARIAT/skrytka
centrala tel.: (+48) 14 612-32-34, 14 612-39-47
sekretariat PPIS tel.: (+48) 14 612-32-34, 14 612-39-58, fax: (+48) 14 612-39-47
REGON: 000599422 / NIP: 868-10-20-308

Administratorem Danych jest PSSE w Bochni. Szczegółowe informacje o zasadach przetwarzania danych osobowych przez Administratora i uprawnieniach osób, których dane są przetwarzane dostępne są w [Biuletynie Informacji Publicznej w PSSE w Bochni](#).

3. Wartość parametru glin nie może przekroczyć wartości 661 µg/l.
4. Wartość parametru Trichlorometan (chloroform) nie może przekroczyć wartości 0,062 mg/l.
5. Okres utrzymania się przekroczenia nie może być dłuższy niż 30 dni od dnia 30 sierpnia 2022r.

NAKAZUJE

1. Podjąć działania naprawcze w zakresie kwestionowanego parametrów celem doprowadzenia do wartości określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.).
2. Przedstawić Państwowemu Powiatowemu Inspektorowi Sanitarnemu w Bochni plan działań naprawczych wraz z terminem ich realizacji.
3. Przekazać odbiorcom usług informację o podejmowanych oraz planowanych działaniach naprawczych mających na celu zapewnienie należytej jakości dostarczanej wody wraz ze wskazaniem terminu ich zakończenia.
4. Doprowadzić jakość wody do wymagań w zakresie parametrów mętność, glin oraz Trichlorometan (chloroform) zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.).

Decyzji w punktach 1-3 (nakazujących) na podstawie art. 108 KPA w związku z przepisem art. 27 ust. 2 o Państwowej Inspekcji Sanitarnej nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności ze względu na ochronę zdrowia ludzi.

Ustala termin wykonania punktu 4. (nakazującego) niniejszej decyzji do dnia 28 września 2022r.

UZASADNIENIE

W dniu 24 sierpnia 2022r. przez przedstawicieli Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni na podstawie Harmonogramu poboru prób wody na 2022r. została pobrana do badania próbka wody z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana (punkt poboru: kran budynek Urzędu Gminy Trzciana, 32-733 Trzciana 302, identyfikator miejsca pobrania próbki: 1201PWOD0040/1201PPPPW0223) w zakresie parametrów grupy A i B *Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.)*.

Powyższa próba wody badana była w Laboratorium Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Krakowie, ul. Prądnicka 76, 31-202 Kraków.

Na podstawie otrzymanych w dniach 25 sierpnia 2022r. oraz 26 sierpnia 2022r. sprawozdań cząstkowych nr LW/3003/N/2022/1 i nr LW/3003/N/2022/2 z badania próbki wody pobranej w ramach nadzoru sanitarnego stwierdzono przekroczenie najwyższej dopuszczalnej wartości parametrów:

- Mętność, która wyniosła $1,9 \pm 0,2$ NTU (wartość dopuszczalna: Akceptowalny przez konsumentów i bez nieprawidłowych zmian. Zalecany zakres wartości do 1 NTU).
- Glin (Al), który wyniósł 661 ± 61 $\mu\text{g/l}$ (wartość dopuszczalna 200 $\mu\text{g/l}$).

Stwierdzone przekroczenia stanowią naruszenie §3 ust. 3, pkt. 1 w/w Rozporządzenia, ponieważ woda do spożycia musi spełniać wymagania określone dla: „*parametrów wskaźnikowych określonych w części C załącznika nr 1 do rozporządzenia*”, który w tabeli 2. określa najwyższe dopuszczalne wartości parametrów organoleptycznych i fizykochemicznych.

Na podstawie §21 ust. 3 pkt. 1 oraz ust. 6 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz 2294 z późn. zm.) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni w pkt. 1 decyzji nr 105/22 z dnia 26 sierpnia 2022r., znak: NHK.9020.01.11.11.2022 stwierdził warunkową przydatność wody do spożycia przez ludzi pochodzącej z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana, pod warunkiem, że wartość parametru mętność nie może przekroczyć wartości 1,9 NTU oraz wartość parametru glin nie może przekroczyć wartości 661 $\mu\text{g/l}$.

W dniu 29 sierpnia 2022r. Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni otrzymał pismo od Wójta Gminy Trzciana, z którego wynikało, że podjęto działania naprawcze tj. kontrola procesu uzdatniania wody oraz wzmożone płukanie sieci wodociągowej oraz poinformowano mieszkańców gminy o warunkowej przydatności wody do spożycia poprzez umieszczenie informacji na stronie internetowej gminy oraz na tablicach ogłoszeń.

Ponadto w dniu 29 sierpnia 2022r. do tut. Organu wpłynęło sprawozdanie cząstkowe nr LW/3003/N/2022/3 z badania próbki wody pobranej w ramach nadzoru sanitarnego w dniu 24 sierpnia 2022r. Na podstawie w/w sprawozdania Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni stwierdził, że woda nie spełnia wymagań określonych w Załączniku nr 1 punkt D tabela 1, lp. 6 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.), z uwagi na przekroczenie najwyższej dopuszczalnej wartości parametru:

- Trichlorometan (chloroform), który wyniósł $0,062 \pm 0,007$ mg/l (wartość dopuszczalna 0,030 mg/l).

Stwierdzone przekroczenie stanowi naruszenie §3 ust. 3, pkt. 2 w/w Rozporządzenia, ponieważ woda do spożycia musi spełniać wymagania określone dla: „*dodatkowych wymagań chemicznych określonych w części D załącznika nr 1 do rozporządzenia*”.

Na podstawie §21 ust. 3 pkt. 1 i pkt. 2 oraz ust. 6 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz 2294 z późn. zm.) Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni stwierdził warunkową przydatność wody do spożycia przez ludzi pochodzącej z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana, pod warunkiem, że wartość parametru mętność nie może

przekroczyć wartości 1,9 NTU, wartość parametru glin nie może przekroczyć wartości 661 µg/l oraz wartość parametru Trichlorometan (chloroform) nie może przekroczyć wartości 0,062 mg/l.

Woda jest bezpieczna dla zdrowia ludzkiego, jeżeli jest wolna od mikroorganizmów chorobotwórczych i pasożytów w liczbie stanowiącej potencjalne zagrożenie dla zdrowia ludzkiego, wszelkich substancji w stężeniach stanowiących potencjalne zagrożenie dla zdrowia ludzkiego oraz nie wskazuje agresywnych właściwości korozyjnych i spełnia wymagania zawarte w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 07 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017r., poz. 2294 z późn. zm.).

Mętność wody może być wywołana drobnymi cząsteczkami stałymi, które mogą znajdować się w wodzie do picia na skutek nieodpowiedniego uzdatniania lub z powodu unoszenia cząsteczek pochodzących z osadów w sieci wodociągowej. Zaleca się, aby mętność wody była utrzymana na możliwie najniższym poziomie ze względu na jej znaczenie dla jakości wody pod względem mikrobiologicznym.

Glin (Al) jest rozpowszechnionym szeroko pierwiastkiem, jest to pierwiastek toksyczny. Dysfunkcje, które mogą stać się wynikiem nadmiaru glinu w organizmie, dotyczą przede wszystkim pracy układu nerwowego. Aluminium, jeśli nie jest wystarczająco sprawnie wydalone, kumuluje się w narządach, głównie w mózgu. Upośledza centralny układ nerwowy, blokując niektóre enzymy i wiążąc się z DNA komórek nerwowych. Objawia się to przede wszystkim zaburzeniami pamięci i równowagi, a uszkodzenie neuronów, którym skutkuje, jest nieodwracalne. Permanentny nadmiar aluminium prowadzi również do wapnienia tkanek, niedokrwistości czy utraty elastyczności w błonach komórkowych.

Trichlorometan (chloroform) jest związkiem powstającym w wyniku reakcji zachodzącej między halogenami wprowadzanymi do wody w celach technologicznych lub dezynfekcyjnych. Jest wchłaniany po wprowadzeniu drogą doustną, poprzez inhalację lub przez skórę, a w organizmie może powstać kilka przejściowych metabolitów, których ilość zależy od gatunku i płci. *Chloroform ma szczególne znaczenie dla zdrowia konsumentów z uwagi na to, że długotrwała ekspozycja może powodować zmiany w nerkach, wątrobie, tarczycy.*

W dniu 25 sierpnia 2022r. przedstawiciel Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni poinformował przedstawiciela właściciela wodociągu o stwierdzonym przekroczeniu parametru mętność, w dniu 26 sierpnia 2022r. o stwierdzonym przekroczeniu parametru glin natomiast w dniu 29 sierpnia 2022r. o przekroczeniu parametru Trichlorometan (chloroform) oraz o obowiązkach właściciela wodociągu wynikających z przepisów prawnych oraz o konieczności podjęcia działań naprawczych.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Bochni wydając niniejszą decyzję kierował się zasadą, iż woda pitna musi być jak najlepszej jakości.

Tutejszy organ nadał decyzji rygor natychmiastowej wykonalności w zakresie punktów 1 - 3 decyzji to jest podjęcie działań naprawczych mających na celu doprowadzenie jakości wody z Wodociągu Zbiorowego Zaopatrzenia Trzciana do stanu zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz do skutecznego poinformowania odbiorców wody o jej warunkowej

przydatności do spożycia albowiem jest to konieczne do zapewnienia ochrony zdrowia konsumentów.

Na podstawie art. 10 § 2 KPA PPIS w Bochni odstąpił od obowiązku zapewnienia stronie czynnego udziału w postępowaniu przed wydaniem decyzji, ze względu na zagrożenie dla zdrowia ludzkiego.

Art. 154 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks Postępowania Administracyjnego (tekst jednolity Dz. U. z 2021r., poz. 735 z późn. zm.) stanowi, że „*Decyzja ostateczna, na mocy której żadna ze stron nie nabyła prawa, może być w każdym czasie uchylona lub zmieniona przez organ administracji publicznej, który ją wydał, jeżeli przemawia za tym interes społeczny lub słuszny interes strony.*”

Uchylenie decyzji było konieczne ze względu na pojawienie się kolejnego przekroczenia w badanej próbce wody tj. parametru Trichlorometan (chloroform), który na podstawie sprawozdania z badań nr LW/3003/N/2022/3 z dnia 29 sierpnia 2022r. (data wpływu: 29.08.2022r) wyniósł 0,062 ±0,007 mg/l (wartość dopuszczalna 0,030 mg/l), jak również na interes społeczny w celu zapewnienia ochrony zdrowia konsumentów.

W związku z powyższym postanowiono jak w sentencji.



Państwowy Powiatowy
Inspektor Sanitarny w Bochni

mgr inż. Halina Bielec

Dokument podpisany elektronicznie

.....
(pieczęć i podpis osoby upoważnionej)

Pouczenie

1. Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Małopolskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego, ul. Prądnicka 76, 31-202 Kraków, za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji (art. 127 i 129 Kpa).
2. O wykonaniu powyższych obowiązków, w miarę upływających terminów ich wykonania, należy powiadomić Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni.
3. W razie niewykonania obowiązku w terminie ustalonym w decyzji Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Bochni organ zastosuje środki egzekucyjne określone w ustawie z dnia 17 czerwca 1966r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (tekst jednolity: Dz. U. z 2022r., poz. 479 z późn. zm.). Grzywny w celu przymuszenia mogą być nakładane kilkakrotnie w tej samej lub wyższej wysokości. W stosunku do osoby fizycznej każdorazowa nałożona grzywna nie może przekraczać kwoty 10.000 zł, a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 50.000 zł. Grzywny nałożone kilkakrotnie w stosunku do osoby fizycznej nie mogą łącznie przekroczyć kwoty 50.000 zł a w stosunku do osób prawnych i jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej kwoty 200.000 zł.
4. Zgodnie z przepisem art. 41 § 1 i § 2 Kpa w toku postępowania strony oraz ich przedstawiciele i pełnomocnicy mają obowiązek zawiadomić organ administracji publicznej o każdej zmianie swego adresu. W razie zaniedbania tego obowiązku doręczenie pisma pod dotychczasowym adresem ma skutek prawny.
5. Zgodnie z przepisem art. art. 127a. § 1 w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. § 2. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.
6. Zgodnie z art. 130 kpa
 - § 1. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania decyzja nie ulega wykonaniu.
 - § 2. Wniesienie odwołania w terminie wstrzymuje wykonanie decyzji.
 - § 3. Przepisów § 1 i 2 nie stosuje się w przypadkach, gdy:

- 1) decyzji został nadany rygor natychmiastowej wykonalności (art. 108);
 - 2) decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu z mocy ustawy
- § 4. Decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania.
- Na podstawie art. 130 § 3 pkt 1 KPA wniesienie odwołania nie wstrzymuje obowiązku wykonania decyzji.

Otrzymuje:

1 x Adresat (Gmina Trzciana, 32-733 Trzciana 302 – e-PUAP)
1 x Starostwo Powiatowe w Bochni – do wiadomości – e-PUAP
1 x Powiatowy Inspektorat Weterynarii w Bochni – do wiadomości – e-PUAP
1 x a/a /HZZ/HDiM/HP/EP
Wyk. inż. Agnieszka Krzywda, tel. 14 61 239 47 wew. 15